

Swoboda Timisoara S.R.L.
 Sat Giarmata VII, Com. Ghiroda
 Str. Aeroport 46
 RO 29717276

swoboda
 technologies

(5) account number at recipient 91026545		(2) notices of receipt and processing 180395245 5014131057		delivery note	
(1) recipient address Company Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		(3) no. 86017813		(4) dispatch date 23.07.2025	
(6) freight free ☐ not f. ☐ unit EURO		(7) Inbound delivery waggon ☐ carrier ☐ freight ☐ oth. vehicl. ☐ express ☐ own vehicle ☐ Mail ☐ air freight ☐		Invoice (8) no.	
customer number at vendor 300237		tax number (customer)		(9) from	
(10) your symbol 411	(11) order no. 550004752901	date 19.07.2023	(12) our department	(13) direct dial (256/27/377)	(14) our order number 30006557
(15) term of delivery FCA Timisoara	(19) disp. type	free (20) not f. ☒	(21) packing type	(22) disp.character	(23) gross total weight kg 395 (24) net 103
(25)					(26) receiving-unloading pt 14249
(27) Pos.	(28) order No./suppl. ref. No.	(29) order description (21) packing type (details)		(30) quantity	(31) (40) notes of recipient JM quantity (ls) +/- notes
010	customs tariff no: 85369095 M0161316 115190000 Index: 01 Charge(n): 105793922, 105793924, 105797107	Power connection Magna		426	KUEHNE + NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 426 Quantità effettiva: 426 Tipo imballaggio: 3 Quantità imballi: 3 Conformità alla scheda d'imballaggio: ☒ NO Data controllo: 29/07/25 Firma: <i>[Signature]</i>
004	TBA-507090 V 1151 11 901	Box 600x400x213 mm		48	
005	TBA-550499 V 1151 15 901	Plastic pallet 1200x800x156 mm		3	
006	TBA-507074 V 1151 12 901	Tray 540x354x80 mm		48	
007	TBA-550526 V 1151 13 901	Box cover 600x400x27 mm		48	
008	TBA-550527 V 1151 17 901	Pallet cover 1200x800x90 mm		3	
date	notices of receipt	quantity check	quality check/test report	Via	recipient
name no.					29 LUG 2025

1 = pieces, 2 = KG, 3 = G, 4 = M, 5 = M2, 6 = M3, 7 = L, 8 = ML, 9 = T label corresponding to DIN 4994

Swoboda Timisoara S.R.L.
 Sat Giarmata VII, Com. Ghiroda
 Str. Aeroport 46
 Capital social: 11.700.210 lei

Telefon: +40 (0)256 708 801

Registernummer/Trade Register Number: J2012000293351
 Vertretungsberechtigter Geschäftsführer /Managing Director: Florin Darac
 Steuernummer / Tax Number: RO 29717276

Unicredit Bank Timisoara, Romania
 IBAN: RO72BACX0000001246912002-EUR
 SWIFT/BIC: BACXROBU
 IBAN: RO29BACX0000001246912000-RON

Page 1 of 1

quantità

ORDINE DI TRASPORTO



00043919501

00043919501

OMR-ER-0003357

DATA: 28/07/2025

MIT ENTE S'VOBODA TIMISOARA S.R.L. THREEET AEROPORT 46 R D-307201 SAT GIARMATA VII TEL: P. IVA IT REF: 86017813		SERVIZI AGGIUNTIVI: ☐ ORARI DI RITIRO ☐ ORARI DI CONSEGNA ☐ Sponda ritiro ☐ Sponda consegna ☐ VINC. DOGAN. ☐ Fixed Delivery Date ☐ Pre-Advise Delivery ☐ Pre-12 Delivery ☐ Pre-10 Delivery ☐ Doppio piano Trailer		TERMINAL DI PARTENZA OMR - DHL FREIGHT ROMANIA CALEA AVIATORILOR STREET, NO. 4 RO-307200 GHIRODA TEL: FAX: E-MAIL:	
INDIRIZZO RITIRO S'VOBODA TIMISOARA S.R.L. THREEET AEROPORT 46 R D-307201 SAT GIARMATA VII		ASSICURAZIONE ☐ SI ☒ No VALORE ASSICURATO VALUTA		TERMINAL DI ARRIVO (Nome, indirizzo, nazione) BRI - DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) SPA VIA DEI GLADIOLI, 18 IT-70026 MODUGNO TEL: FAX: E-MAIL:	
DESIGNATARIO MAGNA PT SPA A SOCIO UNICO VIA DEI CICLAMINI, 4 IT-70026 MODUGNO TEL: P. IVA REF: 115190000				TERMINI DI RESA COD PRODOTTO DAP ERI EKAER SENT UIT Code:	
INDIRIZZO CONSEGNA MAGNA PT SPA A SOCIO UNICO VIA DEI CICLAMINI, 4 IT-70026 MODUGNO					
QTA E DESCRIZIONE MERCE 3 PLE - EURO-PALLET (COOLING SYSTEM) - UIT 009L-1Y7V-8N24-4384 Automotive parts		PESO LORDO 395.0 KG		m3 / MTL 2.88 m3	
				LPA (cm) 120/80/100	
TERMINI DI RESA DELIVERED AT PLACE		COD GOODS		COD FREIGHT	
				VALORE TOTALE	
				PESO LORDO TOTALE 395.0 KG	
				TOTALE MC / MTL 2.88 m3	
INFORMAZIONI MERCE PERICOLOSA					
ISTRUZIONI			SCAMBIO PALLET		
RITIRATA DAL MITTENTE DATA: ORARIO		INFORMAZIONI IMPORTANTI Secondo le regole CMR, i danni dovuti al trasporto devono essere annotati sull'ordine di trasporto (POD) al momento della consegna della spedizione. I danni non visibili esternamente devono essere notificati per iscritto al servizio clienti DHL Freight entro 7 giorni dalla consegna.		CONSEGNA AL DESTINATARIO DATA: ORARIO RICEVUTO CON RISERVA DI VERIFICA SU QUALITÀ E QUANTITÀ	
FIRMA E TIMBRO DEL MITTENTE		FIRMA E TIMBRO DEL DESTINATARIO		29 JUL 2025	
FIRMA AUTISTA		NOME DEL DESTINATARIO (IN STAMPATELLO)		RICEVUTO CON RISERVA DI VERIFICA SU QUALITÀ E QUANTITÀ	

Le condizioni di trasporto si applicano a tutte le spedizioni (www.logistics.dhl/freight).